

THE ANALYSIS OF CODE MIXING ON STUDENTS' FACEBOOK: A STUDY ON FACEBOOK STATUS AND COMMENTS OF THE SIXTH SEMESTER STUDENTS TBI IAIN PADANGSIDIMPUAN

A THESIS

Submitted to the State Institute for Islamic Studies Padangsidimpuan as a Partial Fulfillment of the Requirement for Graduate Degree of Education (S.Pd) in English

By:

LAILA SAFITRI Reg. Number. 13 340 0016

ENGLISH EDUCATION PROGRAM

TARBIYAH AND TEACHER TRAINING FACULTY STATE INSTITUTE FOR ISLAMIC STUDIES PADANGSIDIMPUAN 2017



THE ANALYSIS OF CODE MIXING ON STUDENTS' FACEBOOK: A STUDY ON FACEBOOK STATUS AND COMMENTS OF THE SIXTH SEMESTER STUDENTS TBI IAIN PADANGSIDIMPUAN

A THESIS

Submitted to the State Institute for Islamic Studies Padangsidimpuan as a Partial Fulfillment of the Requirement for Graduate Degree of Education (S.Pd) in English

By:

LAILA SAFITRI Reg. Number. 13 340 0016

ADVISOR I

ADVISOR II

EKA SUSTRI HARIDA, M.Pd NIP. 19750917 200312 2 002 HAMKA, M.Hum NIP. 19840815 200912 1 005

ENGLISH EDUCATION PROGRAM

TARBIYAH AND TEACHER TRAINING FACULTY
STATE INSTITUTE FOR ISLAMIC STUDIES
PADANGSIDIMPUAN
2017

Term: Thesis

Padangsidimpuan, May 10th 2017

a.n.Laila Safitri

To:

Item: 6 (Six) examplars

Dean of Tarbiyah and Teacher Training

Faculty

in-

Padangsidimpuan

Assalamu'alaikumWr.Wb.

After reading, studying, and giving advices for necessary revises on thesis belongs to Laila Safitri, entitle "The Analysis of Code Mixing on Students' Facebook: A Study on Facebook Status and Comments of the Sixth Semester Students TBI IAIN Padangsidimpuan". We assume that the thesis has been acceptable to complete the requirement to fulfill for the degree of Graduate Education (S.Pd) in English Program, Tarbiyah and Teacher Training Faculty in IAIN Padangsidimpuan.

Therefore, we hope that the thesis will soon be examined in front of the thesis examiner team of English Department of Tarbiyah and Teacher Training Faculty IAIN Padangsidimpuan. That is all and thanks you for the selection.

Wassalamu'alaikumWr.Wb.

Advisor I

Advisor II

Eka Sustri Harida, M.Pd NIP. 19750917 200312 2 002 Hamka, M.Hum NIP, 19840815 200912 1 005

DECLARATION LETTER OF WRITING OWN THESIS

The name who signed here:

Name : LAILA SAFITRI

Registration Number : 13 340 0016

Faculty/department : Tarbiyah and Teacher Training Faculty/TBI-1

The Title of Thesis :The Analysis of Code Mixing on Students' Facebook:

A Study on Facebook Status and Comments of The

Sixth Semester Students TBI IAIN Padangsidimpuan.

I hereby declare that I have arranged and written the thesis by myself, without asking for illegal help from others except the guidance from advisors, and without doing plagiarism as it is required in students' ethic code of IAIN Padangsidimpuan article 14. Verse 2.

I do this declaration truthfully, if there is deceitfulness and incorrectness regarding to this declaration in the future, I will be willing to get punishment at it is required in students' Ethic Code of IAIN Padangsidimpuan, article 19 verse 4, that is to cancel academic degree disrespectfully, and other punishment regarding norms and legal law.

Padangsidimpuan, May 10th 2017 Declaration Maker,

LAILA SAFITRI

REG.Number. 13 340 0016

AGREEMENT PUBLICATION OF FINAL TASK FOR ACADEMIC CIVITY

As Academic Civity of the State Institute for Islamic Studies Padangsidimpuan, the name who signed here:

Name : LAILA SAFITRI

Nim : 13 340 0016

Faculty/Department : Tarbiyah and Teacher Training Faculty/TBI-1

Kind : Thesis

To develop science and knowledge, declare for giving to The State Institute for Islamic Studies Padangsidimpuan Non-exclusive Royalty Right on my thesis with the entitled:

"THE ANALYSIS OF CODE MIXING ON STUDENTS' FACEBOOK: A STUDY ON FACEBOOK STATUS AND COMMENTS OF THE SIXTH SEMESTER STUDENTS TBI IAIN PADANGSIDIMPUAN"

With all the sets of equipments (if needed). Based on this Non-exclusive Royalty Right, the State Institute for Islamic Studies Padangsidimpuan has the right to save, to format, to organize in data base form, to keep and to publish thesis for as I am determined as a writer and owner creative right.

Above all, thus statement is made true heartedly to be used properly.

Made in: Padangsidimpuan

Date : May 10th 2017

The signed

LAILA SAFITRI Reg. Number 13 340 0035

EXAMINERS

SCHOLAR MUNAQOSYAH EXAMINATION

Name

: LAILA SAFITRI

Reg. No

: 13 340 0016

Thesis

: THE ANALYSIS OF CODE MIXING ON STUDENTS' FACEBOOK: A STUDY ON FACEBOOK STATUS AND COMMENTS OF THE SIXTH SEMESTER STUDENTS TBI

IAIN PADANGSIDIMPUAN

Chief

Dr. Lelya Hilda, M.Si

Nip: 19720920 200003 2 002

Secretary

Hamka, M. Hum

Nip: 1/9840815 200912 1 005

Members

Dr. Lelya Hilda, M.Si

Nip: 19720920 200003 2 002

Hamka, M.Hum

Nip: 19840815 200912 1 005

Dr. Erawadi, M.Ag

Nip. 19720326 199803 2 003

Sojuangdr Rambe, S.S., M. Pd NIP. 19790815 200604 1 003

Proposed:

Time

Place Date

Result/Mark

Cumulative Achievement Index

Predicate

: Padangsidimpuan

: May 10th, 2017 : 14:00 - Finish

: 84.12 (A)

: 3.60

: Cumlaude



RELIGION MINISTRY INDONESIAN REPUBLIC THE STATE INSTITUTE FOR ISLAMIC STUDIES PADANGSIDIMPUAN TARBIYAH AND TEACHER TRAINING FACULTY

Alamat: Jl. H.T. Rijal Nurdin Km. 4,5 Tlpn.(0634)22080 Sihitang 22730 Padangsidimpuan

LEGALIZATION

Title of Thesis : THE ANALYSIS OF CODE MIXING ON

STUDENTS' FACEBOOK: A STUDY ON FACEBOOK STATUS AND COMMENTS OF THE SIXTH SEMESTER STUDENTS TBI IAIN

PADANGSIDIMPUAN

Written by : LAILA SAFITRI

Reg. No : 13 340 0016

Faculty/Department : FTIK/TBI-1

The thesis has been accepted as a partial fulfillment of the requirement for the degree of Education Scholar (S.Pd) in English.

Padangsidimpuan, May 10th 2017

Dean

Hj.Zulhimma, S.Ag., M.Pd. NIP. 19720702 199703 2 003 NAME : LAILA SAFITRI

REG. NUMBER : 13 340 0016

FACULTY : TARBIYAH AND TEACHING TRAINING FACULTY

DEPARTMENT : ENGLISH EDUCATION (TBI-1)

THESIS TITLE : THE ANALYSIS OF CODE MIXING ON STUDENTS'

FACEBOOK: A STUDY ON FACEBOOK STATUS AND COMMENTS OF THE SIXTH SEMESTER STUDENTS

TBI IAIN PADANGSIDIMPUAN.

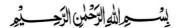
ABSTRACT

The aim of this research was to find code mixing on students' facebook that posted on facebook status and comments of the sixth semester TBI IAIN Padangsidimpuan. The facebook users often mixed their language with another language in status and comments on facebook. The objectives of this research were to find out of the use of code mixing, types of code mixing and students reasons in using code mixing on facebook status and comments in English Education Program at TBI-1 Sixth Semester.

To answer the objectives of the research, the researcher used descriptive qualitative method. The researcher applied documentation as the way to collect the data by capturing the status and comments. The researcher also used interviews to know the reasons of facebook users in mixing the language.

The results of the data analysis showed three types of code mixing suggested by Muysken such as insertion, alternation and congruent lexicalization, appeared in Facebook. There were amounts of code mixing that had been done by facebook user or sixth semester students TBI-1 were 71 for insertion, 9 times for alternation and 3 for congruent lexicalization. So, the total of code mixing that had been done by them was 83 times. Insertion code mixing was more often use than alternation and congruent lexicalization code mixing in facebook users status and comments posted. It could be seen from this percentages, they used 3.61 % insertion, while alternation 85.54% and 10.85% congruent lexicalization. So, the facebook users were dominantly used insertion than alternation and congruent lexicalization. Moreover, the reasons of doing the codes were so varieties, such as would improve their language, mixing some language was unique, could not say and forgot the word, live in bilingual environment, to make emphasize, funny, joke, and applying new words on facebook status and comments.

ACKNOWLEDGEMENT



In the name of Allah, the most gracious and merciful, the lord of universe and space. I would like to say thank you to Allah because of Him the I could complete this thesis as one of requirement for Graduate Degree of Education (S.Pd) in English to finished study in Tarbiyah and Teacher Training Faculty IAIN Padangsidimpuan. Next, Shalawat always be given to our prophet Muhammad SAW who has guided us from the darkness into the brightness like this era.

In finishing this thesis, I got a lot advices, suggestions and help from individual's institution. Therefore, I would like to express special thanks to:

- Mr. Dr. H. Ibrahim Siregar, MCL as the Rector of State Institute for Islamic Studies Padangsidimpuan.
- 2. Mrs. Eka Sustri Harida, M.Pd., as my first advisor and Mr. Hamka, M.Hum., as my second advisor, thank you very much to the precious time they spent and they have given much critics, suggestions, guidance and help on supervising the draft on this thesis from beginning until the end.. May Allah bless both of them.
- 3. Mrs. Hj. Zulhimma, S.Ag., M.Pd., the Dean of Tarbiyah and Teacher Training Faculty.
- 4. Mrs. Rayendriani Fahmei Lubis, M.Ag., the Leader of English Education Study Program and as my beloved Academic advisor that always support me and my friends.

- 5. All lecturers and staff in IAIN Padangsidimpuan who have given their valuable, advice, knowledge and cooperative during I studied here.
- 6. State Institute for Islamic Studies Padangsidimpuan Librarian (Yusri Fahmi, S.Ag., S.S., M.Hum.), and his staffs that give permission to use their books.
- 7. My beloved parent (Ismail Nasution and Nurlohot, S.Pd.) who always give me everlasting love, guidance, and they always be patient educate me, and for their never ended prayers. You are everything for me. My beloved sisters (Lely Sumarni, S.Pd. and Eliya Afrida, S.Pd.), my beloved brother or the only one brother I have (Wildhan Ansor, S.Pd.), and my beloved grandmother who always give their materials, prays, motivation, and moral encouragement to finish my study. All my family thanks for support, and love.
- 8. My beloved friends in TBI (TBI-1, TBI-2, TBI-3) thanks for your help, patience and care to support me. All my friends in IAIN Padangsidimpuan, you are awesome! Especially to all my classmates TBI-1'2013 thanks for being so fun and lovely. Our togetherness is so unforgettable. May Allah give the best for us and make our dream come true.
- 9. Thanks to my young brother and sister in TBI-1'14 who helped me to complete my research.
- 10. Thanks to my beloved friends in Boarding House or Kost Cantik (Tari, Zizah, Miskah, Hariyati, Husnul, Mahda, Iyel, Ani and Erni,), Kost Raisya (Anisa, Pimky, Lina, Ike, Nayla, Annum, Yuli and Nisa) and Kost Gegana (Om Jack, Alamsyah, Agus, Aziz, Topan and Apis) thanks for being so fun and lovely in my days.

11. My best friends Utari Siregar and Rina Nasution, then my senior Latifah Annur,

thank you so much to your patience and care to support me from the starting till

finishing this thesis.

12. All the people who helped me to finish my study that I can't mention one by one

Finally, I realize this thesis is imperfect. Therefore, critics and suggestions

are really needed to make this thesis become better in the future. May Allah, the

Almighty bless them all, Amin.

Padangsidimpuan, May 10th 2017

Declaration maker

LAILA SAFITRI Reg. Number. 13 340 0016

TABLE OF CONTENTS

	Page
INSIDE TITLE COVER SHEET	i
LEGALIZATION ADVISOR SHEET	ii
AGREEMENT ADVISOR SHEET	iii
DECLARATION LETTER OF WRITING OWN THESIS SHEET	iv
EXAMINER SCHOLAR MUNAQOSYAH EXAMINATION	
AGREEMENT PUBLICATION OF FINAL TASK FOR ACADEMIC	V
CIVITY SHEET	vi
LEGALIZATION DEAN FACULTY OF TARBIYAH AND TEACHER	VI
TRAINING SHEET	vii
ABSTRACT	viii
	ix
TABLE OF CONTENTS	X
LIST OF APPENDICES	xi
LIST OF ATTEMPICES	AI
CHAPTER I INTRODUCTION	
A. The Background of the Problem	. 1
B. The Focus of the Problem	
C. The Formulation of the Problem	
D. The Objectives of the Research	
E. The Significances of the Research	
F. The Definition of the Key Terms	
G. The Outline of the Thesis	
G. The Outline of the Thesis	. 9
CHAPTER II REVIEW OF RELATED LITERATURE	
A. The Theoretical Description	11
1. Sociolinguistics	
2. Bilingualism	
3. Code.	
4. Code Mixinga. The Nature of Code Mixing	
b. The Types of Code Mixing	
1). Insertion	
2). Alternation	
3). Congruent Lexicalization	
5. The Reasons in Using Code Mixing	
6. Facebook	
B. The Review of Related Findings	. 24
CHAPTER III RESEARCH METHODOLOGY	27
A. The Place and Time of Research	
B. The Research Designs	
C. The Sources of the Data	
D. The Instruments and Technique of Collecting the Data	. 29

F. The Technique of Data Analysis	32
G. The Technique of Checking Trustworthiness	34
CHAPTER IV RESEARCH FINDINGS	
A. Findings and Analysis	36
1. The use of code mixing on Facebook Status and Comments in	
English Education Program at TBI-1 Sixth semester	37
2. The Types of code mixing on Facebook Status and Comments in	
English Education Program at TBI-1 Sixth semester	62
3. The reasons in using code mixing on Facebook Status and Comments in	
English Education Program Students at TBI-1 Sixth semester	71
B. Discussions	72
C. The Threats of the Research	73
CHAPTER V CONCLUSIONS AND SUGGESTIONS OF THE RESEARCH	
A. Conclusions	74
B. Suggestions	75
REFERENCES	
CURRICULUM VITAE	

APPENDICES

CHAPTER I

INTRODUCTION

A. The Background of the Problem

If someone asks when the language comes in the world, of course the possible and suitable answer is the language has existed in the world since the human being born in the world, particularly from Adam prophet until present humans. There is human, there is language. It means that language is important for human beings. That is actually the fact. Therefore, between human and language are united. No human can live in the world without language and language cannot be used without human or society. Language is the most important medium to communicate with the other people. By using language, people will be able to talk with the other easily and efficiently.

Thus, language is means of communication that is used by many people to communicate each other. Language is basic to social interaction. By using language people can express their feelings, emotions, ideas, information's, knowledge's, thoughts and desires about something. So, language and society influence to each other.

In communication, the relation between language and society cannot be separated. The study about the relation of language and society is called sociolinguistics. Janet states that sociolinguistics is concerned with relationship between language and the context in which it is used. ¹ So, sociolinguistics learns, discusses and focuses on how a language used in society. Sociolinguistics is the sociology of language. It examines the interaction between these two aspects of human behavior: the use of language and the social organization of behavior.

Nowadays, there are so many people who master more than one language. These cases called bilingualism. Bilingualism is the phenomenon of people having more than one language. The language which is usually mastered well by people is their mother tongue or native language. Most of them firstly used their mother tongue to communicate to their family, friends and society. However, during their communication with other people and because of the need of understanding other people about what they mean, there is a demand for the people to master or know the other languages. This condition caused many people learn another language to make their communication effective.

Indonesia is one of the developing countries that have many cultures in which it has many tribes in Indonesia such as Javanese, Bataknese, Sundanese, etc. Every tribe in Indonesia has a role to manage the community inside it. Automatically this influences all aspects in Indonesia, one of which is language. Every region in Indonesia has a language to communicate among people inside it to get certain goal, such as when someone asks the others to

¹ Holmes, Janet. An Introduction to Sociolinguistics (3rd). (Pearson: Longman, 2008), p. 2

do something and in order to keep politeness, for example, Javanese language is used among Javanese people, Bataknese is used among Bataknese, Sundanese is used among Sundanese, etc. Some languages above are called mother tongue. Mother tongue is the language that one first learns to speak as a child; one's native language.² people do not always speak in one language but they also often mix their language. Commonly, many people use more than one language to communicate. They can speak using two or more languages in a time. In Indonesia, many people use their mother tongue, Batak Language, Mandailing language, Minang language, Indonesia Language and also English to communicate.

To communicate with people among their regions, people use the national language or the first language. People need to master more than one language to communicate and to interact with others among their region. All of these show that Indonesia is multilingual or heterogeneous society.

People realize that without language they cannot interact to each other.

Language can became a bridge to connect one another that live in different places and cultural. Because of that, language and society or human are related.

In multilingual community, speaker tends to mix from one code or language to the others. When people use and mix two or more codes and

-

² A S Hornby, Oxford Advanced Learner's Dictionary of Current English, (New York: Oxford University Press, 1995), p.758

languages is commonly called as code mixing. Miriam Meyerhoff states that code mixing generally refers to alternations between varieties, or codes, within a clause or phrase.³ It means the alternating used by bilingual speakers, they mix some codes or more than one languages in a clause, phrase, sentence and so on in their speaking or writing. Code mixing didn't only use in direct speech and writing but also use in social media networking.

In this era, the evolution of social media networking, such as Twitter, Instagram, Facebook, Black Berry Messanger and others has created many opportunities for information access and language technology. Social media is a tool used by the people to exchange information, share their experience, share their stories, discuss, and do business online remotely that would be easier for them to exchange information without having meet in each other.

The number of code mixing use in Indonesia is increasing. Every people have different ways of using code mixing. Youngsters do it in their daily communication and consider it as a trend and really booming. They often mix English in their Indonesian conversation.

The use of code mixing in social media networking especially in Facebook is very infesting. It is known that facebook is one of media social networking that used of many people especially youngsters and also many students to express their thoughts, ideas, stories, experiences and feelings and they also can share and post it in facebook.

³ Meyerhoff, Mirian, *Introducing Sociolinguistics*, (Canada: Routledge, 2006), p. 120

This situation also occurs of English Department students, IAIN Padangsidimpuan in their communications on Facebook, especially on their status and comments on it. The students often use English combined with Indonesia or their mother tongue. They did mix of language they used, such Bahasa Mandailing and Bahasa Batak, then they mix with English on their posts and comments. Meanwhile they are students who are studying in English Education Department, but they still used to mix two or more languages in their communications on Facebook. They properly use English in their communications to make them more understanding or to make them accustomed use English in daily life.

Because of that, these problems are interested to research. So, the researcher conducts the title "The Analysis of Code-Mixing on Students' Facebook: A Study on Facebook Status and Comments of The Sixth Semester Students TBI IAIN Padangsidimpuan.".The researcher would like to know, observe and to describe the case of code mixing which are often used by facebook users of English Education Department Students, State Institute for Islamic Studies Padangsidimpuan.

B. The Focus of the Problem

Based on phenomenon in background of the problem above, the researcher is interested to do a research on Facebook status and comments by English Education Department Students. In this research, the researcher only focused on the use of code mixing, the types of code mixing and the students reasons of using code mixing in social media networking especially on Facebook Status and Comments by English Department Students at TBI-1 Sixth Semester which are friends with the researcher.

C. The Formulation of the Problem

Based on the focus of the problem explained above, the researcher formulated the problems of the research as follow:

- How are the code mixing used in Facebook Status and Comments English
 Department Students at TBI-1 Sixth Semester?
- 2. What are the types of code mixing that used in Facebook Status and Comments English Department Students at TBI-1 Sixth Semester?
- 3. What are the students reasons in using code mixing in Facebook Status and Comments English Department Students at TBI-1 Sixth Semester?

D. The Objectives of the Research

Related to the problems, the researcher determined the writing objectives of the research as follows:

To describe the use of code mixing in Facebook Status and Comments
 English Department Students at TBI-1 Sixth Semester.

- 2. To find the type of code mixing that used in Facebook Status and Comments English Department Students at TBI-1 Sixth Semester.
- 3. To explain the students' reasons in using code mixing in Facebook Status and Comments English Department Students at TBI-1 Sixth Semester.

E. The Significances of the Research

The researcher hopes that the result of this research will be something worthwhile both theoretically and practically.

1. Theoretically

- a. The result of this study is expected to justify the use of sociolinguistics theories.
- b. The result of this research can be used as an additional reference for those who are interested in sociolinguistics study especially in code mixing study.
- c. This research can enlarge sociolinguistics phenomenon views especially language use in society.

2. Practically

- a. To give a meaningful contribution to the sociolinguistics study and facebook user, especially English Department Students at TBI-1 Sixth Grade.
- b. To be useful information or be a reference in finishing campus tasks for English Department Students at IAIN Padangsidimpuan particularly and for all generally.

F. The Definition of the Key Terms

1. Code Mixing

Code mixing is the combination of a word or a phrase in using one language with other language. It occurs when the speaker mix two or more language or in a discourse without any requirements. So, the speaker may choose the small units or word of utterance to mix the language.

2. Facebook

Facebook is one of media social networking that used of many people especially youngsters and also many students to express their thoughts, ideas, stories, experiences and feelings. So, people can create profiles, share information and responds to the information posted by other.

3. Facebook Status

A facebook status is a feature that allows users to post and share a small amount of content on their profile, on their friends' walls and in facebook news feeds. Facebook status is one of the key interactive features on Facebook. Status can be shared among all friends, to a select group or to individuals.

_

⁴What is facebook status? Retrieved from <u>http://www.techopedia.com/</u>, accessed on 8th December 2016 on 7.46pm

4. Facebook Comment

Facebook comments are ordered to show the highest quality (most relevant) comments from friends, friends of friends, and the most liked or active discussion threads, while comments marked as spam are hidden from view. ⁵ Comments on posts or status in facebook just as you can the post itself.

G. The Outline of the Thesis

The systematic of this research will be divided into five chapters. Each chapter consists of many sub chapters with detail as follow:

Chapter I is consisted about introduction, they are: background of the problem, focus of the problem, formulation of the problem, objectives of the research, significances of the research, the last is definition of key terms; the definition of key terms included definition about the title about the research.

Chapter II consisted of theoretical descriptions which explained about sociolinguistics, bilingualism, code, code mixing, the types of code mixing, and facebook. In this chapter also consisted of reviews of related findings.

Chapter III is discussed about the methodology of the research, it is consisted of location and time of the research, research design, research informant, instruments of collecting the data, techniques of the data analysis, and the last is the trustworthiness of the research.

_

⁵ AL Facebook Comments Box- Joomla! Retrieved from http://www.extensions.joomla.org/extension/al.com, accessed on 8th December 2016 on 7.46pm

Chapter IV consisted of the result of the research findings. The research findings consisted of the findings and analysis. Then, it contained of the use of code mixing, the types of code mixing, and the reasons of using code mixing used in social media networking especially on Facebook status and Comments by English Department Students at TBI-1 Sixth Semester which are friends with the researcher.

Chapter V is discussed of conclusions and suggestions of the research.

This chapter consisted of conclusions and suggestions.

CHAPTER II

REVIEW OF RELATED LITERATURE

A. The Theoretical Description

In theoretical description, the researcher discusses some related theories to support her research. The theories will be used for the underlying requirement to solve the problems. Therefore, the researcher presents some theories about code mixing.

1. Sociolinguistics

Sociolinguistics is study the relationship between language and society. Ronald Wardhaugh states that sociolinguistics is concerned with investigating the relationships between language and society with the goal being a better understanding of the structure of language and of how languages function in communication; the equivalent goal in the sociology of language is trying to discover how social structure can be better understood through the study of language. ¹ Sociolinguistics is the study about the relationship between language and society. It learns, discusses and focuses on how a language used.

In sociolinguistics we study about language and society in order to find out as much as we can about what kind of thing language is, and in the sociology of language we return to the direction of our needs and interests. In

p.12

¹ Wardhaugh, Ronald, An Introduction to Sociolinguistics (6th). (Wiley: Blackwell, 2010),

other words, sociolinguistics concerned with the relationship between language and the context in which it is used. We use language to ask for and give people information.

While, Kristen Malmkjaer states that sociolinguistics is a study of language in relation on society, and it draws on insights from sociology, anthropology and social psychology as well as insights from other areas of linguistics study. Then, Meyerhoff states that sociolinguistics is a very broad field, and it can be used to describe many different ways of studying language.³ In sociolinguistics, we study about language and society in order to find out as much as we can about what kind of thing language is, and in the sociology of language we return to the direction of our needs and interests. People realize that without language they cannot interact to each other. Language can became a bridge to connect one another that live in different places and cultural. Because of that, language and society or human are related. Sociolinguistic will guide us in communicating with show language, variety of language or style of what language should we use when we talk to a certain person. In sociolinguistics study, there are so many phenomenons inside. One of them is bilingualism.

-

² Nababan, P.W.J, *Sosiolinguistik Suatu Pengantar*. (Jakarta: Gramedia Pustaka Utama, 1993), p. 415

³ Meyerhoff, Mirian, *Op cit*. p. 1

2. Bilingualism

When two or more language used alternately by the same speaker, it can be said that those languages contact each other. Events using two or more language alternately by a speaker called bilingualism. Bilingualism is the phenomenon of people having more than one language.

Ellen Bialystok states that bilingual individuals as those people who are able to speak two (or more) languages, to some level of proficiency, but identifying what counts as a language is not a straight forward judgment.⁴ It means that when people master more than one language, they are called bilingual. Bilingualism in Indonesian language called as *kedwibahasaaan*. Aslinda and Leni Syafyahya state that *kedwibahasaan* (bilingualism) is the using of two or more language by someone.⁵ It can be concluded that bilingualism is the use two languages by a speaker in the interaction with the speaker of other language.

In conclusion, bilingualism is the habit of using two languages in the interaction with other people. It happens when people are in the place where their mother tongue is not the language that is understood by most people and it happened when people think it sounds cool talking in mixed language and they are comfortable for what they talked.

p. 25

⁴ Ellen Bialystok, *Bilingualism in Development*, (York University: Cambridge, 2003), p. 5

⁵ Aslinda and Syafyahya, Leni, *Pengantar Sosiolinguistik*, (Bandung: Reflika Aditama, 2007),

3. Code

In everyday interaction, a person who bilingual must be chose codes or languages in different situation. They may choose a particular code or variety because it makes them easier to discuss a particular topic, regardless where they are speaking. Ronald Wardhaugh states that it is possible to refer to a language or a variety of a language as a *code*. In other words, code means there is a dominant language used. So every language is a code. People may choose a particular code or variety because it makes them easier to discuss a particular topic.

Thus, a code is a system that is used by people to communicate with each other. When people want to talk each other, they have to choose a particular code to express their feeling, ideas, thought, etc. Every language in the world is also as a code.

From the code definition above, the researcher can make conclusion that a code can be said as a language. The code is a form of the language variation that is used by a society to make communication with other people. There are so many results of bilingualism phenomenon, such as code mixing.

4. Code Mixing

a. The Nature of Code Mixing

One of the effect of using two or more languages or bilingualism phenomenon is code mixing. Code mixing is the change of one language to

⁶ Wardhaugh, Ronald, Op. Cit. p. 84

another within the same utterance or the same oral or written text.⁷ It is a common phenomenon in societies in which two or more language are used. Wardhaugh states, in most multilingual settings, there are no strict or explicit guidelines for what language to speak. People must select a particular code whenever they choose to speak, and they may also decide to switch from that code to another or to mix codes even within sometimes very short utterances.⁸ So, the speaker may choose the small units of utterance to mix the language.

Code mixing is about the combination of a word or phrase in using one language with another language. The other definitions about code mixing occurs when the conversant mix two or more languages in a speech or in a discourse without any requirement, the relaxed of the speaker or his/her habit get involved in that situation. The prominent characteristic in code mixing is the quality of being relaxed or informal situation. In a formal language situation, there are rarely mixed code. If there is mix code in the formal situation, it is because there is no proper expression in a language that is being used so it is necessary to use words from foreign languages. Sometimes there are also mixes the code if the speaker wants to show his knowledge or his position.

⁷ Judy Woon Yee Ho, et. al, Code-mixing: Linguistic form and socio-cultural meaning: The International Journal of Language Society and Culture; ISSN 1327-774X (Linguan University: Hong Kong, 2007) p. 1

_

⁸ Wardhaugh, Ronald and Janet, M. Fuller, *An Introduction to Sociolinguistics* (7th). (Wiley: Blackwell, 2015), p.96

⁹ Nababan, P.W.J, *Op Cit.* p. 32

Then, Kristen Malmkjaer states that code mixing is the use of elements, most typically nouns, from one language in an utterance predominantly in another language. 10 It means that code mixing often used by speakers or utterers change some of the elements, especially nouns (animals, fruits, etc) in their speaking or utterance while their spoke in daily life.

The characteristics one of code mixing are enjoying or in informal situation. 11 It means that the phenomenon of code mixing happens not only in speaking or writing (formal situation), but code mixing also used in other interaction in daily life, such as in the movie or film, novel, magazine, radio, news and social media networking too. In social media networking, we can find code mixing in Twitter, Instagram, and Facebook.

b. The Types of Code Mixing

Pieter Muysken states that, the term code- mixing to refer to all cases where lexical items and grammatical features from two languages appear in one sentence. ¹² Code mixing is a mixture or insert foreign words (other code) between two or more languages in small units may be in words or short phrases in speaker or writer utterance, in which there is a dominant language to make it sound cool and give appropriate context to the listener or audience,

¹⁰ Malmkjaer, Kristen, *The Linguistics Encyclopedia*. (London: Roudlege, 1991), p.62

 ¹¹ Ibid., p.32.
 12 Muysken, Pieter, Bilingual Speech: A Typology of code Mixing, (UK at the University Press: Cambridge, 2000), p. 1

then it make the speaker or writer enjoy and relax to use the language. In other hand, code mixing is one of phenomena which exist in bilingual speaker. The speaker usually says sentences in a language and he or she inserts the other word or phrase from another language in that sentence.

Pieter Muysken suggests that there are three main code-mixing patterns which may be found in bilingual speech communities, they are:

- a. Insertion
- b. Alternation
- c. Congruent Lexicalization.

The patterns of intra-sentential code mixing found are often rather different from one another. Much of the confusion in the field appears to arise from the fact that several distinct process are at work: ¹³

- 1. Insertion of material (lexical items or entire constituents) from one language into a structure from the other language.
- 2. Alternation between structures from languages.
- 3. Congruent Lexicalization of material from different lexical inventories into a shared grammatical structure.

Based on above the patterns, the researcher can conclude that insertion of material is same with the insertion of a words, it means the language unit that stands on its own, it consist of free morpheme and bound morphemes. Meanwhile, alternation means that the alternation arises when two languages can be substituted for each other function in terms of both grammatically and in terms of lexical. The last congruent Lexicalization as usually defined not

__

¹³ *Ibid.*, p. 3

only requires that the languages in contact be structurally congruent, but also presupposes a high level of bilingual competence, as well relatively equal prestige and no tradition of overt language separation. Some example from three kinds of code mixing below:

1). Insertion

One of the types of code mixing is a word, sometimes it happens when Indonesian utterances contain different words from the other language, especially English. So that, Insertion maybe named as insertion of material, such as insertion of word (noun, verb, adjective, adverb, and preposition) and phrase. There are some examples:

- 1. /Saya harus stay dirumah weekend kali ini./
- 2. /*Udah lama gak* stalk *di twitter.*/
- 3. /Maaf kalau masih kurang bagus, terimakasih sudah order./
- 4. /Pokoknya ngetrip sama mereka menyenangkan./
- 5. /Kita kan sesame seller, jangan anggap aku saingan karna rezeki
 Allah yang mengaturnya./

2). Alternation

Alternation is the constraint of mixing in terms of compatibility or equivalence of the languages involved at the mix point, and clause. Structure alternates in two languages and it just happens in one sentence. So, alternation is about clause that a group

words that consist of subject and finite or predicate but has not express the complete idea. Examples:

- 1. /Don't worry about me, akan saya tunjukkan kemampuan saya nanti sore./
- 2. /Liburan ini kita harus bisa hang out jauh dan harus bawa koper./
- 3. /Mulai sekarang saya tidak percaya sama yang namanya cinta bertepuk sebelah tangan, karna <u>I think</u> itu hanya dibuat-buat saja./
- 4. /Good job adek-adekku sayang, semoga kalian menang./
- 5. /Hari ini saya akan jumpa mama dan papa tercinta, wait for me kesayanganku./

3). Congruent Lexicalization

Congruent lexicalization refers to a situation where the participating two languages share a grammatical structure which can be filled lexically with elements from other language. This kind of code mixing occurs at the phonological level, as when Indonesian people says an English word, but modify it to Indonesian phonological structure.

There are some examples about congruent lexicalization, they are:

1. /Coba kalian baca bagian diagnosis dulu, baru nanti saya jelaskan./

- 2. /Kemenangan kita di pertandingan kali ini tergantung pada kekompakan team kita juga./
- 3. /Nanti malam tolong betulkan software computer saya yah, saya tidak bisa membetulkannya./
- 4. /Saya mau <u>presentasi</u> besok, jadi jangan ganggu saya dulu./
- 5. /Besok akan ada acara seminar di auditorium, dan itu akan dilaksanakan selama 3 hari berturut-turut./

5. The Reasons in Using Code Mixing

There are some reasons that make the language users mixing code in communication, may be in writing, speaking. Malmkjaer states that, this may happen for a number of reasons; for instance, the bilingual may have forgotten the term for something in the language she or he is currently speaking, and use the other language being spoken may not have a term for a particular concept the bilinguals wants to refer too.¹⁴ Here is the explanation:

- a. Forgotten the term for something, in fact code mixing used because of forgotten the term for something when people do interaction or communication. So, the speaker mixed their language with another language. It is often happen in daily interaction.
- b. A term for a particular concept, it means that people sometimes prefer to talk about a particular topic in one language rather than in another.
 Sometimes, a speaker feels free and more comfortable to express their

_

¹⁴ *Ibid.*, p.61

emotions, excitements, or even anger in a language that is not their everyday language. So, they mix their language with other codes.

6. Facebook

Facebook is one of media social networking that used of many people especially youngsters and also many students to express their thoughts, ideas, stories, experiences and feelings. Jeffery states that Facebook is a global social networking website that boasts 350 million registered users. Facebook user add friends to their Facebook network to whom they send message, profile updates, pictures, and the like. It means that facebook is a popular social networking that allows registered users to create profiles, upload photos and video, send messages, and keep and touch with friends, family and colleagues. Facebook is an online social networking service that enables its users to connect with friends and family as well as make new connections.

Graham states that facebook is a social utility that connects you with the people around you. ¹⁶ So, by using facebook, everyone can use it to upload photos or publish notes, get the latest news from your friends, post videos on your profile, tags your friends, and join a network to see people who live, study, or work around you.

¹⁶ Graham, Wayne, *Facebook API: Developers Guide*, (United States of America: First Press, 2008), p. 10

¹⁵ Riley, Jefferi A, *Social Media Derictory*, (United States of America: Pearson Education, Inc. 2011), p. 5

Within each member's personal profile, there are several key networking components. The most popular is facebook's wall. The users can be put or left the posts (text), photos, and videos on a member's wall. It can be uploaded from the smartphone or monitor directly. Then, other popular component is posting a status on facebook's wall (status update), it will be commented or liked by people or facebookers friends. Beside it, facebook members can upload an interactive album feature allows the member's contact or friends to comment on each other's photos and tag people in the photos and so many components we find on facebook.

Facebook is one of the more popular online social networks that took advantage of the computer-mediated communication (CMC) services such as instant messaging, forums and direct messaging with publication services such as blogging and sharing of content to form a service that connected the members within the system to each other. ¹⁷ It means that some people who have facebook can send the messages and share everything from facebook. Facebook wants the service to be the main places you go to not only communicate with your friends, but also businesses, and to get things done by giving some procedure.

Facebook has evolved from a social network to a social service that encompasses a range of a new and emerging feature. Facebook allows content to be integrated from other websites, resulting in the user's accessing

_

¹⁷ *Ibid.*, p. 32

information trough Facebook rather than visiting an alternative website. A user may watch a YouTube video, view an Instagram photo or read a tweet without leaving their Facebook newsfeed. ¹⁸ Social networking has revolutionized the speed of the news cycle and information. Most news organizations now rely on social media sites to collect and share information. Social media such as YouTube video, Instagram, Twitter are steadily becoming a mainstream source for breaking news. Today an individual can know everything, in real time, what is happening throughout the world by this media.

Thus, Indonesian students also felt the positive impact of the use of internet. They are using internet to search for additional material of their learning in school or university. Of course they are also very up to date on social media, and even many students spend their time to play social media to much, so that they almost forget their time to study and get more knowledge. But, actually there are many lessons that can they get in social media, especially in English, they can turned the language version of their social media, from Indonesian version to English.

¹⁸ Mike Kent and Tama Leauser, An Education in Facebook?, (New York: Routledge, 2014)

In Indonesia, social media have been very influential to the people life, they can create jobs by using internet, through social media, upload a photo of their product and they put the price in them and waiting for a buyer, they do everything all in online and share in messaging or wall post.

Facebook is not the first, but this time facebook was the most famous and widely used by people worldwide. Facebook is used as a place to make friends, business relations, advertising and even just playing games. Facebook makes us free to do anything because we can communicate without having to meet face to face or have never even met because it is not likely to be in another hemisphere. This flexibility also facilitate the development of a language as everyone can have a facebook account, the differences in ethnicity, social status and even cultural and language differences are actually interesting to study and visit every day. Because of the differences in language and social status creates an interesting mix of language and it is very often used unconsciously.

B. The Review of Related Findings

The researcher presents the previous researcher that deal especially with the variety of the study of code mixing. The first previous research is done by Widya Noor entitled Code Mixing in "Kepo Show" Programme on Radio Broadcasting KIIS FM Padangsidimpuan. ¹⁹ She analyzes the types of

¹⁹ Noor, Widya, "Code Mixing in "Kepo Show" Programme on Radio Broadcasting KIIS FM Padangsidimpuan" *Unpublished Thesis*, (IAIN Padangsidimpuan, 2015)

_

code mixing that used by the radio broadcaster and listener. She written the types of code mixing by Suwito, they are inner code mixing and outer code mixing. Inner code mixing or mix the code into inside. It means mixed code derived from the original language with all its variations (formal standard, informal, non- standard or vernacular). Meanwhile, outer code mixing or mix the code to the outside. It means mixed code derived from foreign languages. She also explains how is code mixing used and why the code mixing used at Radio KIIS FM Padangsidimpuan.

The second researcher is done by Amsal entitled An analysis of Code Mixing in Conversation of The Students at State Junior High Scool (SMPN) 3 Koto Kampar. ²⁰ The result of this research results clearly show that code mixing can be used as an indicator of English language learning abilities. Finally, the researcher concludes some points such as: there are analyses of typical code mixing of the students at State Junior High School 3 XIII Koto Kampar: Noun/ noun phrase/ pronoun (164) data, Verb/ verb phrase/ Auxiliary (57) data, Adverb/ Idiom/ Preposition (49) data, Adjective/ adjectival phrase (25) data, Exclamation (15) data. The total of the data is 310.

²⁰ Amsal, "An Analysis of Code Mixing in Conversation of The Students at State Junior High School (SMPN 3) Koto Kampar", (State Islamic University Sultan Syarif Kasim Riau, 2011) Retrieved from http://www.repository.uin-suska.ac.id/265/1/20.com on January 7th 2017 at 11.30 a.m.

The last previous research was written by Ari Saputro entitled The Analysis of Indonesian-English Codes Mixing in "Marmut Merah Jambu" Novel. In this research, the writer focuses to describe Indonesian-English code mixing which often used by Raditya Dika in the novel entitled Marmut Merah Jambu. Based on the finding in this research, the form of code mixing was divided into 6 forms, namely code mixing in the form of word, phrase, and repetition of word, hybrid, idiom and clause. ²¹ Then, in this research the writer classifies the purpose Indonesian- English code mixing into: need feeling motive, prestige filling motive and to make the novel more interesting understandable. The researcher also found the lexical meaning from code mixing that used in Marmut Merah Jambu.

Based on three previous researches above, the researchers try to find the types, the form, and the reasons of code mixing that used in Radio, and Novel. In other hand, three of these researches are similar research, but the results and objects are different. Meanwhile, in this research investigate in different object that is social media networking. The social media that used by researcher is facebook. The researcher describe the type of code mixing, they reasons of using the code mixing, and how the code mixing used in Facebook Status and Comments English Department Students at TBI-1 Sixth Semester.

_

²¹ Saputro, Ari, "The Analysis of Indonesian-English Codes Mixing in "Marmut Merah Jambu Novel", (STAIN Salatiga, 2013) Retrieved from http://www.perpus.iainsalatiga.ac.id/docfiles//.ac.id on January 7th 2017 at 11.30 a.m.

CHAPTER III

RESEARCH METHODOLOGY

A. The Place and Time of the Research

1. The Place of the Research

This research has been conducted in State Institute for Islamic Studies (IAIN) Padangsidimpuan. It is located at Jl. Tengku Rizal Nurdin K.M. 4,5 Sihitang, Padangsidimpuan Selatan, Kotamadya Padangsidimpuan, North Sumatera, Indonesia. It has been conducted at the students third year of TBI, they were the Sixth semester of TBI-1 in English Education Department IAIN Padangsidimpuan.

2. The Time of the Research

This research started on October 2016 until March 2017.

B. The Research Designs

Based on the analysis of data, this research used qualitative research with descriptive method. According to Creswell that qualitative research is constructive knowledge claims, ethnograpic design, and observation of behavior. Gay & Airasian state that qualitative approach is based on the collecting and analysis of non numeric data such as observations, interviews,

¹ Jhon W. Creswell, *Research Design: Qualitative, Quantitative, and Mixed Methods Approaches* (New delhi: Sac Publications, inc, 2003), p. 20.

and other more discursive sources of information. ² Additionally, Johnny Saldana states that qualitative research is an umbrella term for a wide variety of approaches to and for the study of natural social life. ³ It means that qualitative research involves looking in-depth at non-numerical data such as observation, interview, and other more discursive sources of information which are to understanding the phenomenon. The data took from the field.

C. The Sources of the Data

There are some sources of the data that needed in the research, they are:

a. Primary source of the Data

The primary sources of data are gained from the students' facebook status and comments of TBI 1 Sixth semester in State Institute for Islamic Studies (IAIN) Padangsidimpuan which are friends with the researcher. The data are students' status and comments capture. It is pictures form. It was taken from Mei 2016 until March 2017.

b. Secondary sources of the Data

The secondary sources of data are students' of the Sixth semester English Education Department IAIN Padangsidimpuan or facebooker (active users) that active comment on facebook. The informant of the research is from TBI 1 at sixth semester in State Institute for Islamic

³ Saldana, Johnny, Fundamentals of Qualitative Research: Understanding Qualitative Research (New York: Oxford University Press, Inc, 2011) p. 4

² L.R. Gay and Peter Airasian, *Education Research: Competence for Analysis and Application* (USA: Prectice Hall, 2000) p. 8.

Studies (IAIN) Padangsidimpuan. They consist of 25 students. But, the researcher only chose 14 students of them. They are researcher's friends in facebook and the students who often use code mixing in their facebook.

D. The Instrument of Collecting the Data

The instrument for collecting the data of this research is researcher herself. In qualitative research, the researcher is the key instrument. The researcher is an active respondent in the research process. The researcher collected the data by qualitative method and it is necessary to get the researcher involved as the object of the research directly, because in qualitative research, the researcher is the real instrument. The other instruments are documentation and sheet of interview.

E. The Technique of Data Collection

The data collection method is an effective way of soliciting and documenting, in their own words, an individual's or group's perspectives, feeling, opinions, values, attitudes, and beliefs about their personal experiences and social world, in addition to factual information about their lives. 4 John and James state that collecting data in qualitative research are observation, interviews, review of document, data analysis and interpretation. 5 The researcher uses interview and documentation to collect data. The steps for collecting the data are:

⁴ Saldana, Johnny, *Op cit.* p. 32

⁵ John W. Best and James V. Kahn, *Research in Education* (New Delhi: Prentice Hall of India, 2003), p. 254-260.

This research use the instruments for collecting the data, such as:

1. Documentation

Documentation is official information pieces of paper containing official information. Robert C. Bodgan and Sari Knopp Biklen state that we have been the term of document to refer to materials such as photographs, video, films, memos, letters, diaries, clinical case records, and memorabilia of all sorts that can be used as supplemental information as part of a case study whose main data source is participant observation or interviewing. 6 So, document is held to find and learn documents that related to the need of research. In this research, the researcher uses this technique to get the data of the students' facebook status and comments which are friend with the researcher. The documents such as capturing their status and comments in pictures form.

2. Interview

Gay Airasian states that interview is a purposeful interaction usually between two people, focused on one person to get information from the other person. ⁷ It means interview do face-to-face encounters between the researcher and informants directed toward understanding informants' perspective on their lives, experiences or situations as expressed in their own words.

⁷ L. R. Gay and Peter Airasian, *Op cit.* p. 219.

⁶ Bodgan, Robert C. and Sari Knopp Biklen, Qualitative Research for Education: An Introduction to Theory and Methods (5th), (United State of America: Pearson, 2007), p. 64

So, this research use interview, because interview is one of the technique of collecting the data by doing oral interview in individual meeting. The searcher focuses on facebookers which are friends with the researcher. The researcher uses interview to know why the students use code mixing in their facebook status and comments and what are they reasons about it. The researcher analyzed Facebook Status and Comments to collect the data which related with this research. For collect the data, the writer runs observation through these steps as follows:

- 1. Read Facebookers' status and comments
- Select the Indonesian-English and other codes or language code mixing by capturing the status and comments.
- 3. Write down the data.
- 4. Arrange data into several parts based on classification

F. Technique of Data Analysis

Data analysis is often given short shrift in introductory textbooks on qualitative research. 8 In this research, after collecting data, the researcher analyzed the data. The technique of data analysis will be presented in descriptive form. It means that the procedure is by explaining the object which is being investigated towards the factual fact. The technique of the data analysis is state together or in line with the formulation and objective of the study. So that, the researcher needs focus to do the research.

_

⁸ Saldana, Johnny, *Op cit.* p. 89

In analyzing the data, the researcher used what has been stated by Saldana as through fieldnote, writing, interview transcribing, analytic memo writing, and other documentation processes, you gain cognitive ownership of your data, and the intuitive, tacit, synthesizing capabilities of your brain begin sensing patterns, making connections, and seeing the bigger picture. It means, the researcher use documentation processes and making connection to make the conclusion.

This research used content analysis method which kind is manifest coding. Kholil states that coding manifest is based on content analysis to word or sentences, picture, symbol, expressed by explicit in a text. While Ary et al state content analysis focuses on analyzing and interpreting recorded material to learn about human behavior. 11 The materials analyzes can be textbook, newspaper, television program, advertisements, pictures, or any of a host of other types of documents.

Content analysis is widely used in education. Ary et al state that are some of the purpose of content analysis in educational research: 12

- 1. To identify bias, prejudice, or propaganda in textbook.
- 2. To analyze types of error in students' writing.
- 3. To describe prevailing practices.
- 4. To discover the level of difficulty of material in textbook or other publications.

⁹ *Ibid.*, p. 90

¹⁰Syukur Kholil, *Metode Penelitian Komunikasi* (Bandung: Citapustaka Media, 2006) p. 52.

¹¹Donald Ary, et. al., *Introduction to Research in Education* (USA: Wadsworth, 2010) p. 29. ¹²*Ibid.*, p. 457.

5. To discover the relative importance of, or interest in, certain topic.

So from explanation above, this study employed qualitative content analysis method. It is chosen because of the topic in this research is about code mixing on students' facebook and also because the writer describes and analyze the linguistic types of code mixing and the reasons of using code mixing by facebook users of English Education Department Students (TBI 1) sixth semester IAIN Padangsidimpuan which are friend with the researcher. It can be concluded that content analysis helps uses to analyse written or visual and materials. This method is very suitable to this study because content analysis can be used to analyze written document or text. In generally, this research is non hypothesis, so that the measure of this research does not need the hypothesis. It means that Qualitative research is the research which understanding the phenomenon based on collection data and analysis of non numerical data.

So, from the explanation above, the researcher analyzed the data by using data collection, collect the facebook status and comments (data) by facebookers, then divided the data to one unit with categorize the data. Afterwards, the researcher made interpretation and described about data to make a conclusion.

G. The Techniques of Checking Trustworthiness

Trustworthiness in qualitative research is very important because checking to the trustworthiness of the data is used to contradicted the assumption of qualitative research is not scientific. Trustworthiness or providing credibility to the writing is when we inform the reader of our research processes. Some make the case by stating the duration of fieldwork. The bottom line is that trustworthiness is matter of researcher honesty and integrity, only the writer will ever know the real truth and to reduce the bias of the data and to improve the validity of the data collection. To reduce the bias of the data, and to improve the validity of the data collection, Gay suggested several strategies as follows:

- 1. Extend the study by staying in the field for a longer period to obtain additional data that can be compared to the earlier data or compare participant's consistency of responses.
- 2. Including addition participants to broaden the representativeness of the study and thus the data.
- 3. Make a concerted form to obtain participant trust and comport, trus providing more detailed, honest information from participants.
- 4. Try to recognize one's own biases and references and be honest with oneself in seeking them out.
- 5. Work with another researcher and independently gather and compare data collected from subgroups of the participants.
- 6. Allow participants to review and critique field notes or tape recordings for accuracy and meaning, but only at the end of the entire data collection period.
- 7. Use verbatim accounts of observation or interviews by collecting and recording data with tape recordings or detailed filed notes.
- 8. Record in journal one's own reflection, concerns, during the study and refer to them when examining the data collected.
- 9. Examine unusual result for explanation.

¹³ *Ibid.*, p. 136

10. Triangulate by using different data sources to confirm one another, as when interview, and recollections of other participants produce the same description of an event, or when a participants responds similarly to a personal question asked on three different occasions.¹⁴

While Moleong states that check the trustworthiness of the data suggested has strategies as follows:

- 1. Participation prolongation
- 2. Observing persistence
- 3. Triangulated
- 4. Checking with friend by discuss
- 5. Analysis negative case
- 6. Reference sufficiency
- 7. Member checking
- 8. Description detail
- 9. Auditing¹⁵

Based on strategies above, the researcher just take work with other researcher or checking with friends by discussing. The researcher works with friends to compare data, to check the trustworthiness of the data about code mixing that occurred on students' Facebook Status and Comments of the sixth semester students TBI IAIN Padangsidimpuan.

¹⁴L.R. Gay & Peter Airasian, *Education Research...* p. 225.

¹⁵Lexy J. Moleong, *Metode Penelitian Kualitatif*, p. 175.

CHAPTER IV

RESEARCH FINDINGS

A. Findings and Analysis

In this chapter, the researcher is going to analyze the data of code mixing, after identifying the Indonesian-English, English-Indonesian, Indonesian-Bataknese and English-Bataknese code mixing used in social media networking especially on Facebook Status and Comments by English Department Students in IAIN Padangsidimpuan. The data are collected from the students' facebook TBI-1 Sixth Semester which are friends with the researcher, they consist of 14 facebookers.

This section discussed about the result of the observation from capturing photos' facebook status and comments session and interviews. Before the research was conducted, the purpose of the study had been informed to the students, and the writer reassured them that the object of the study is not to measure their English skill, but it is more into analyzing the code mixing phenomenon happen in their daily life on facebook. So, in this chapter the researcher would like to present the data to answer all the objectives of the research. The findings of this research showed some proves. This research finding is divided into some sub topics as follows.

The use of code mixing on Facebook Status and Comments in English Department Students at TBI-1 Sixth Semester.

Based on the research, it was found that the students did code mixing in their facebook. Code mixing can be represented in some of status and comments that the researcher got from capturing in picture form which was facebookers posted on May 2016 until March 2017 by 14 students in TBI-1.

Code mixing that happened on facebook status and comments occurred in every session. Those 14 students often mixed their language with English, Indonesian, and Bataknese also.

Here some capturing status and comments that happened in Facebook by TBI-1 English Department Students when the facebookers or facebook user use code mixing.

DATUM 1:



The marked word "please" in datum 1 beside is English Code Mixing that used in facebook status. In this case, the facebookers was use or mix Indonesian with English languages. The type of code mixing in this status is <u>insertion</u>, exactly <u>insertion of verb</u> in imperative form.

DATUM 2:



In example beside or datum 2, the facebook users tend to use English verb phrase "I think" as well as reflected in her status. She mixes the code into English, while her original code is Indonesian. So, the type of code mixing in this status is insertion of verb phrase.

DATUM 3:



DATUM 4:



In example beside or datum 3, the user facebook tend to use English adverbial phrase "my favorite class..." the code happens is insertion of adverbial phrase, she mix Indonesian with English.

In datum 4, the facebook user using English code, she mixes her status with Indonesian language. The word marked is "minat" it means someone that want to get Red paper roses. So, the code mixing is about insertion of verb.

DATUM 5:



In datum 5, there are three code mixing that used in facebooker status. They are "inbox me!" as insertion of verb phrase, "only" as insertion of adverb, and "request" as insertion of verb. She uses Indonesian-English code.

DATUM 6:



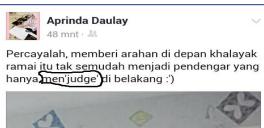
In datum 6 beside, there are two codes that used in facebooker status. They are Indonesian and English code. The words "request" and "order" is insertion of verb. The facebooker mix Indonesian- English code.

DATUM 7:



In datum 7 beside, the code mixing inserted are "close order" as the insertion of verb phrase, "order" as the insertion of verb and "bouquet" as the insertion of noun. The facebooker use two languages, they are Indonesian and English.

DATUM 8:





In datum 8 beside, there are two codes that used in facebooker status. They are Indonesian and English code. The code mixing inserted is "men-judge" it word means criticize someone. So the type of code mixing in this case is insertion of verb.

DATUM 9:



In datum 9 beside, there are two codes that used in facebooker status. They are Indonesian and English code. The code mixing inserted "caption" as insertion of noun, "hashtag" as verb phrase it means have to talk something and "ngetrip" it word means has journey. So the type of code mixing in this case is insertion of verb.

DATUM 10:



In datum 10 beside, there are two codes that used in facebooker status. They are Indonesian and English code. The code mixing inserted is "keep solid". So the type of code mixing in this case is insertion of verb phrase.



DATUM 11:



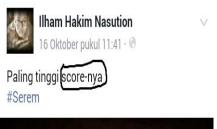
In example beside, there are three codes that used in facebookers comments. They are Indonesian, English and bataknese code. The code mixing inserted "post" as insertion of verb, the word means tell about something, "princess purple" it means as a name to Aprinda Daulay, so it word as the <u>insertion of noun</u> phrase and "old mountain" it word means name of village that is Gunungtua village. So the type of code mixing in this case is insertion of noun phrase too.

In datum 11 beside, there are two codes that used in facebooker status. They are Indonesian and English code. The code mixing inserted is "without problem" the word as insertion of adverbial phrase.

DATUM 12:



DATUM 13:

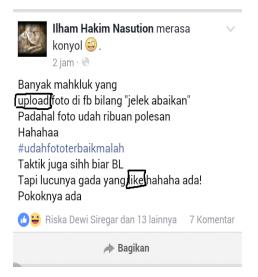




In datum 12 beside, there are two codes that used in facebooker status. They are Indonesian and English code. The code mixing inserted "communicate" and "bye" it means have to left don't use the pin again So, the type of code mixing both of words are insertion of verb.

In datum 13 beside, there are two codes that used in facebooker status. They are Indonesian and English code. The code mixing inserted is "score" as insertion of noun.

DATUM 14:



In datum 14 beside, there are two codes that used in facebookers status. They are Indonesian and English code. "**up-load**" means posting, then "**like**" means as expression about the posting. Both of words are <u>insertion of verb</u>.

DATUM 15:



Irpanhasibuann menambahkan foto baru.

Okt 06 pukul 13:22 🚱

Mendadak jadi penyanyi dangdut papan atas dengan ribuan viewers inilah tanggapan Adelia Fitri Nasution - bersyukur, bersama Ilham Hakim Nasution dan 18 lainnya.



In datum 15 beside, there are two codes that used in facebookers status. They are Indonesian and English code. The code mixing inserted is "viewers" means as fans or followers insertion of noun.

DATUM 16:



In datum 16, the facebook user using English code, he mixes him status with Indonesian language.

The word marked is "umak-ayah" it means parents. So, the code mixing is about insertion of noun.

DATUM 17:



In datum 17, the facebook user using Indonesian code, he mixes him status with English language.

The word marked is "guess" it means interpreted. So, the code mixing is about insertion of verb.

DATUM 18:



Liza Mahrani menambahkan foto baru.

Mei 12 pukul 22:42 🚱

Makasi superlate kado nya dona :D, sering sering buat bginian ya. - bersama Rahmadona Sagala.



In datum 18, the facebook user using Indonesian code, she mixes her status with English language. The word marked is "superlate" it means really late to give. So, the code mixing is about insertion of verb phrase.

DATUM 19:



Tulis komentar...

In datum 19, the facebook user using English code, she mixes her status and comments with Indonesian language. The words marked are "pisang-pisang" it means banana toys is about insertion of noun and "selamat mencoba" as congruent lexicalization.

DATUM 20:



In datum 22, the facebook user used Indonesian code, she mixes her status with English language. The word marked is "move on" it means go out from that place. So, the code mixing is about insertion of verb phrase.

DATUM 21:



Numpng promo"ya kwn2 fb smua
Buruan ordenjilbab bolak balik cantiknya."
size and color request sendiri sob", soal
harga murah kok", sesuai kntong sobt2
smua"

Minat, chat me, coc Pin:D0D57F59 - bersama Ilham Hakim Nasution dan 15 lainnya.



In datum 21, the facebook user using Indonesian code, she mixes her status with English language. The word marked is "order" as the insertion of verb, "size and color request" as the insertion advervial phrase and "chat me" as the insertion of verb phrase.

DATUM 22:



DATUM 23:



DATUM 24:



In datum 22, the facebook user using Indonesian code, she mixes her status with English language. The word marked is "so" as the insertion of conjunction, "go ahead" as the insertion verb phrase. It means don't give up.

In datum 23, the facebook user using Indonesian code, she mixes her status with English language. The word marked is "seller" as the insertion of noun, "believe it" as the insertion verb phrase. It means trust about something.

In datum 24, the facebook user using Indonesian code, she mixes her status with English language. The word marked is "my younger brother" as the insertion of noun phrase.

DATUM 25:



In datum 25, The word marked is "my village" it means her place. So, the code mixing is about insertion of noun phrase. Then Dewi Sartnini Siregars' comment is "traveler" as the insertion of noun only.

DATUM 26:



In datum 26, the facebook user using Indonesian language, she mixes her status and comments with English. The word marked is "glasses girl" is about insertion of noun phrase.

DATUM 27:



In datum 27, the facebook user using Indonesian language, she mixes her status and comments with English. The word marked is "love" is about insertion of noun.

DATUM 28:



In datum 28, the facebook user using Indonesian language, she mixes her status and comments with English. The word marked is "enjoy" is about <u>insertion of adjective.</u>

DATUM 29:



In datum 29, the facebook user using English code, she mixes her status with Indonesian language. The word marked is "**kak**" it means *kakak* or sister. So, the code mixing is about <u>insertion of noun</u>.

DATUM 30:



In datum 30, the facebook user using Indonesian language, she mixes her status with English. The word marked "mini" as insertion of adjective. It means small size and "Handmade" as insertion noun phrase

DATUM 31:



In datum 31, the word marked is "stay with me" is about <u>alternation</u> in code mixing cases.

DATUM 32:



Tanggal 30 Januari udah balek ngampus : D Jadi harus bisa buat planing quality time)dalam jangka 9 hari :D :v



In datum 32, the facebook user using Indonesian language, she mixes her status with English. The word marked "planning quality time" as <u>alternation</u> in code mixing cases.

DATUM 33:



In datum 33, the word marked is "quality time" is about insertion of adjective phrase in code mixing cases.

DATUM 34:



In datum 34, the facebook user using Indonesian language, she mixes her status and comments with English. The word marked is "have fun" is about insertion of verb phrase.

DATUM 35:



In datum 35, the facebook user using Indonesian language, she mixes her status and comments with English. The word marked "love" is about <u>insertion of verb</u> and "grandma" as <u>insertion</u> of noun.

DATUM 36:



In datum 36, the word marked is "congrats" or congratulation is about insertion of expression and "partner" as insertion of noun in code mixing cases.

DATUM 37:



In datum 37, the word marked is "subject full English" is about <u>alternation</u>, "free" as insertion of <u>verb</u> and "sunday" is insertion of noun in code mixing cases.

DATUM 38:



In datum 38, the word marked is "happy weekend" is about insertion of noun phrase, "join" as insertion of verb in code mixing cases.

DATUM 39:



In datum 39 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "debate" is insertion of verb, "motion" and "tag" as insertion of noun.

DATUM 40:



In datum 40 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "manage" is insertion of verb, "Good night all and have a nice dream" as alternation in code mixing cases.

DATUM 41:



In datum 41 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the words "meet up costumer" and "thanks for order" are alternation types, "perfume" and "deodorant" as congruent lexicalization in code mixing cases.

DATUM 42:



Riska Dewi Siregar bersama Try Mahendra Siregar dan 2 lainnya.

11 Juli pukul 6:19 · 🤽

Aku yakin cii M udh kapok idi partner ku. . Maaf ya M klau slma in tugas TEFL maupun Course Design kita beban nya berat sbelah. . . hehe psti smester dpan dy nyari partner lain 🝪 🖨 📇



In datum 42 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "partner", "TEFL" and "course design" as are insertion of noun and noun phrase in code mixing cases.

DATUM 43:



In datum 43 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "repost", is insertion of verb in code mixing cases.

DATUM 44:



In datum 44 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "save" is insertion of verb in code mixing cases.

DATUM 45:



In datum 45 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "share" is insertion of verb in code mixing cases.

DATUM 46:

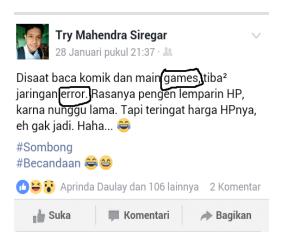


haha binasih,,, pantai oh pantai,, perjuangan menuju engkau sangatlah susaah membahana @ sampai2 aku tak ingin kesana lagi. Bukan, bukan karna kamu tak indah. Kamu itu bagaikan surganya dunia. kamu menyimpan ubur2, teripang,gurita, kerikil bahkan lulu-lulu yang sempat mati kami buat (tdk sengaja) Kami menyerah dikarenakan asalmu yg terlalu jauh, jalanmu yg terlalu berliku, membuat kami keliru dan tertipu. Hingga dimarahin oleh ibu2 misterius yang tiba2 telah ada saat kami menaiki bus. Oh Binasih, cukup sudah kami kesana. Mungkin jika jodoh kita bertemu lagi, meskipun dengan langkah yang berat, kami akan menjajalmu kembali. So tunggu kedatangan kami di Season II nya ya

In datum 46 beside, there two codes that mixed in facebooker They status. are Indonesian and English code. Then, the word "so" is insertion II" conjunction, "Season is insertion of adjective in code mixing cases.



DATUM 47:



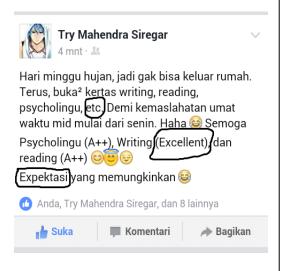
In datum 47 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "games" is insertion of noun "error" is insertion of adjective in code mixing cases.



In table of comments above, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "simulation" is insertion of noun in code mixing cases.

The next comments above, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "stop chat" is insertion of verb phrase in code mixing cases.

DATUM 48:



In datum 48 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "etc" as insertion of adverb of manner, "excellent" as insertion of adjective and "Expectation" or ekpektasi is congruent lexicalization in code mixing cases.

DATUM 49:



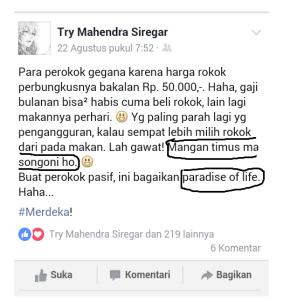
In datum 49 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "next semester" is insertion of adjective phrase in code mixing cases.

DATUM 50:



In datum 50 beside, there are two codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian and English code. Then, the word "test" as insertion of verb, "recovering and re healing my comprehension" as alternation in code mixing cases.

DATUM 51:



In datum 51 beside, there are three codes that mixed in facebooker status. They are Indonesian, Bataknese and English code. Then, the sentence "mangan timus ma songoni ho" and "paradise of life" as alternation in code mixing cases.

Based on the data, it can be said that the facebooker or facebook user have made codes, that is code mixing. They use insertion, alternation and congruent lexicalization on their facebook status and comments. It means that code mixing used in facebook status and comments on English Department at TBI-1 sixth semester.

2. The types of code mixing in Facebook Status and Comments on English Department Students at TBI-1 sixth semester.

As having been mentioned above, Pieter Muysken stated that, the term code- mixing to refer to all cases where lexical items and grammatical features from two languages appear in one sentence. He had suggested that there are three main code-mixing patterns which may be found in bilingual speech communities, they are:

- 1. Insertion
- 2. Alternation
- 3. Congruent Lexicalization

Based on above the patterns, the researcher can conclude that insertion of material is same with the insertion of a words, it means the language unit that stands on its own, it consist of free morpheme and bound morphemes. Sometimes it happens when Indonesian utterances contain different words from the other language maybe Bataknese, Arabic and other codes especially English, then the insertion of word can be classified into some groups, they are; the insertion of noun, adjective, verb, adverb, conjunction, and preposition, phrase.

Meanwhile, alternation means that the alternation arises when two languages can be substituted for each other function in terms of both

grammatically and in terms of lexical. It means that alternation is the constraint of mixing in terms of compatibility or equivalence of the languages involved at the mix point, and clause. So, alternation is about clause that a group words that consist of subject and finite or predicate but has not express the complete idea.

The last congruent lexicalization as usually defined not only requires that the languages in contact be structurally congruent, but also presupposes a high level of bilingual competence, as well relatively equal prestige and no tradition of overt language separation. Congruent lexicalization refers to a situation where the participating two languages share a grammatical structure which can be filled lexically with elements from other language. This kind of code mixing occurs at the phonological level, as when Indonesian people says an English word, but modify it to Indonesian phonological structure.

Based it was found that the facebook user or TBI-1 sixth semester did cod mixing on their facebook status and comments as the data presented above. The type of code mixing that they made can be seen on the following tables:

Table 1
Code Mixing

Types of Co	de Mixing	Word	Code/ language
Insertion	Noun	1. Bouquet	English
		2. Caption	English
		3. Viewers	English
		4. Umak-Ayah	Indonesian
		5. Pisang-pisang	Indonesian
		6. Seller	English
		7. Traveler	English
		8. Love	English
		9. Kakak	Indonesian
		10. Grandma	English
		11. Partner	English
		12. Sunday	English
		13. Games	English
		14. Motion	English
		15. Partner	English
		16. TEFL	English
		17. Simulation	English
	Noun	1. Princess	English
	Phrase	purple	
		2. Old mountain	English
		3. My young	English
		brother	
		4. My village	English
		Glasses girl	English
		6. Handmade	English
		7. Happy	English
		weekend	
		8. Course design	English

Types of C	ode Mixing	Word	Code/
			language
Insertion	Verb	1. Please	English
		2. Minat	Indonesian
		3. Request	English
		4. Order	English
		5. Judge	English
		6. trip	English
		7. Post	English
		8. Upload	English
		9. Like	English
		10. Guess	English
		11. Love	English
		12. Free	English
		13. Join	English
		14. Improve	English
		15. Develop	English
		16. Debate	English
		17. Manage	English
		18. Repost	English
		19. Save	English
		20. Share	English
		21. Error	English
		22. Test	English
	Verb Phrase	1. I think	English
		2. Inbox me	English
		3. Close order	English
		4. Has tag	English
		Keep solid	English
		6. Super late	English
		7. Move on	English
		8. Chat me	English
		9. Give me	English
		10. Believe it	English
		11. Have fun	English
		12. Stop chat	English
		_	

Types of	Code Mixing	Word	Code/ language
Insertion	Adjective	1. Only	English
		2. Enjoy	English
		3. Mini	English
		4. Error	English
		5. Excellent	English
	Adjective	1. Quality time	English
	Phrase		
	Adverb	1. Etc	English
	Adverb	 My favorite 	English
	Phrase	2. Without problem	English
		β. Size and color size	English
		4. Next semester	English
	Conjunction	1. So	English
	Expression	1. Congratulation	English

Types of Code Mixing	Word	Code/ language
	. Expectation/	Indonesian
Alternation	Ekspektasi	English
	2. Perfume	English
	3. Deodorant	
Congruent Lexicalization	1. Stay with me	English
	2. Planning quality time	English
	3. Subject full	
	English	English
	4. Good night all and	
	have a nice dream	English
	5. Meet up	
	costumer	English
	6. Selamat mecoba	Indonesian
	7. Thanks for	English
	order	
	8. Recovering and re-	English
	healing my	
	comprehension	
	9. Mangan timus	Bataknese
	masongoni ho	

Based on the table above, code mixing was often occurred on facebook status and comments at the sixth semester TBI -1 IAIN Padangsidimpuan. It can be seen from their status and comments that posted. The total code mixing that the facebookers (TBI-1 sixth semester) used can be seen on the following tables:

Table 2

Total of code mixing on facebook status and comments

No	Type of code mixing	Amount of words
1	Insertion	71
2	Alternation	3
3	Congruent Lexicalization	9
	Total	83

To know and make the data clearly, the researcher makes a table that contained of the types of code mixing each of expressions. It can be seen on the following table:

Table 3

Code Mixing Each of Expressions

No	Expressions	Code Mixing		
		Insertion	Alternation	Congruent Lexicalization
1	Please	✓		
2	I think	✓		
3	My favorite	✓		
4	Minat	✓		
5	Inbox me	✓		
6	Only	✓		
7	Request	✓		

No	Expressions	Code Mixing			
	-	Insertion	Alternation	Congruent	
	T 11			Lexicalization	
8	Like	√			
9	Guess	√			
10	Bouquet	√			
11	Order	√			
12	Caption	✓			
13	Viewers	√			
14	Umak-ayah	√			
15	Pisang-pisang	✓			
16	Seller	√			
17	Traveler	✓			
18	Love	✓			
19	Kakak	✓			
20	Grandma	✓			
21	Partner	✓			
22	TEFL	✓			
23	Sunday	✓			
24	Games	✓			
25	Love	✓			
26	Motion	✓			
27	Free	✓			
28	Simulation	✓			
29	Princess purple	✓			
30	Old mountain	✓			
31	My young brother	✓			
32	My village	✓			
33	Glasses girl	✓			
34	Handmade	✓			
35	Happy weekend	✓			
36	Next semester	✓			
37	So	✓			
38	Congratulation	✓			
39	Course design	✓			
40	Judge	✓			
41	Trip	✓			
42	Post	✓			
43	Join	✓			
44	Improve	✓			
45	Develop	✓			

		Code Mixing			
No	Expressions	Insertion	Alternation	Congruent Lexicalization	
46	Upload	✓			
47	Error	✓			
48	Excellent	✓			
49	Quality time	✓			
50	Etc	✓			
51	Without problem	✓			
52	Size and color size	✓			
53	Debate	✓			
54	Mini	✓			
55	Manage	✓			
56	Repost	✓			
57	Save	✓			
58	Share	✓			
59	Error	✓			
60	Test	✓			
61	Has tag	✓			
62	Close order	✓			
63	Keep solid	✓			
64	Super late	✓			
65	Move on	✓			
66	Chat me	✓			
67	Give me	✓			
68	Believe it	✓			
69	Have fun	✓			
70	Stop chat	✓			
71	Enjoy	✓			
82	Expectation/ Expektasi		✓		
83	Perfume		✓		
84	Deodorant		✓		
			✓		

			Code Mixing	
No	Expressions	Insertion	Alternation	Congruent
				Lexicalization
85	Stay with me			✓
86	Planning quality time			✓
87	Subject full English			✓
88	Good night all and			✓
	have a nice dream			
89	Selamat mencoba			✓
90	Thanks for order			✓
91	Re-covering and re-			✓
	healing my			
	comprehension			
92	Mangan timus			√
	masongoni ho			
93	Meet up costumer			✓
	Total	71	3	9
	Total all		83	_

From the table above, it shows that the amount of code mixing that had been done by facebook user or sixth semester students TBI-1 was 71 for insertion codemixing, 3 times for alternation code mixing and 8 for congruent lexicalization was 9 only. So, the total of code mixing that had been done by them was 83 times. Moreover it can be concluded that the percentage of facebook user in using code mixing based on the type of code mixing are:

Insertion =
$$\frac{71}{83}$$
 x 100 = 85.54%

Alternation =
$$\frac{3}{83}$$
 x 100 = 3.61%

Congruent Lexicalization =
$$\frac{9}{83}$$
 x $100 = 10.85\%$

In conclusion, insertion code mixing was more often use than alternation and congruent lexicalization code mixing in facebooker status and comments posted. It can be seen from the percentages above, they used 85.54% insertion while 3.61 % alternation and 10.85% congruent lexicalization code mixing.

Based on the conclusion above, the facebook user were dominantly used insertion than alternation and congruent lexicalization.

3. The students reasons in using code mixing on Facebook Status and Comments on English Department Students at TBI-1 sixth semester.

From the facebook user being observed, it was found many reasons of code mixing on their status and comments. By doing the interviews that the researcher had done with the facebook users, they have almost the different answer about the reason why they mixed the language while they posting their status and comments. Some facebook users said that they did mix because by combining two or more language will improve they language, not only English but other language also and someone who reads easy to know the point. Mix the language to make variety to her status and make her facebook friends give likes.² A facebooker said that mixing some languages is unique, she can understand the meaning event it's unappropriately.³ She mix code

¹ Interviews the facebook user on February 2017 ² Interviews the facebook user on February 2017

³ Interviews the facebook user on February 2017

because sometimes she can't to say and forgot the word.⁴ Then, the facebook user said, he always or often mix English with Arabic because he is living in Ma'had environment (dormitory) whereas in Ma'had they use English and Arabic and sometimes hi mixes with Indonesian to make it clear.⁵ Other reason is because there are many kinds of people on her friend lists, it can beIndonesian, Bataknese, Sundanese and also many foreigners from certain countries.⁶ To make emphasize if it is important one and it makes her funny.⁷ The last reasons is she uses mix code in informal situation (out of class), for joking with friends and applying some new words.

By the data above, it is known that the reasons of doing the codes are so varieties, such as will improve they language, mixing some languages is unique, can't to say and forgot the word, live in bilingual environment, to make emphasize, funny, joke, and applying new words on facebook status and comments.

⁴ Interviews the facebook user on February 2017

⁵ Interviews the facebook user on February 2017

⁶ Interviews the facebook user on February 2017

⁷ Interviews the facebook user on February 2017

B. Discussions

Based on findings have presented above, the codes happens in faceboook user in posting their status and comments they used from one language to another. So many reasons of using codes in communication, they are: it can be make people more understand about something that we talked, forgot the words, to make emphasize, funny, joke, and applying new words.

Code mixing happened in facebook status and comments at TBI-1 sixth semester IAIN Padangsidimpuan. They mix English with Indonesian, English with Arabic, Indonesian with Bataknese, and sometimes mix more than two languages, such as English-Indonesian-Arabic.

CHAPTER V

CONCLUSIONS AND SUGGESTIONS

A. Conclusions

This chapter presents conclusion related to the study in line with the statements of the problem and suggestion for further research. After analyzing the data, it comes to the conclusion that facebook users mostly did code mixing. After deliberately analyzing the data, the conclusion are stated as follows:

- a. There are amounts of code mixing that had been done by facebook user or sixth semester students TBI-1 was 71 for insertion code mixing, 3 times for alternation code mixing and 9 for congruent lexicalization. So, the total of code mixing that had been done by them was 83 times.
- b. Insertion code mixing was more often use than alternation and congruent lexicalization code mixing in facebooker status and comments posted. It can be seen from the percentage above, they used 85.54% insertion code mixing while 3.61% alternation code mixing and 10.85% congruent lexicalization code mixing. So, the facebook users were dominantly used insertion than alternation and congruent lexicalization. In their postings, they mix codes with English, Arabic, Indonesian, and Bataknese.

c. Moreover, the reasons of doing the codes are so varieties, such as will improve t hey language, mixing some languages is unique, can't to say and forgot the word, live in bilingual environment, to make emphasize, funny, joke, and applying new words on facebook status and comments.

B. Suggestions

Finishing the research, the writer things of some suggestion that hopefully meaningful. Doing analysis of code mixing is interesting because it has many sides that can be analyzed. After drawing the conclusion, Based on the conclusions of the research above, this study has some suggestions as follows:

- a. For English department students, it is be better if they use English in their communication. In Sociolinguistics subject it is hoped that by knowing the results of this study, they will know forms, purpose of code mixing between English and Indonesian that used on facebook status and comments postings by facebook user and facebook user or students can improve knowledge of sociolinguistics.
- b. For future researchers, since this study does not involve all aspects of code mixing. It is hoped that the future researchers can include all aspects of code mixing. Then suggestion to every reader related to the

- use of code mixing, people should use it appropriately because language is flexible since they can adapt the new situation.
- c. These research findings could give inputs for further studies that will discuss code mixing. It is suggested that further studies can analyze the functions in each type of code mixing. Moreover, since there is still a small number of the research on code mixing in writing, therefore, it could analyze other written literary works, e.g. novels, poetry or even drama scripts and social networking too, such as in Facebook. Messenger, BBM and the others social networking.

REFERENCES

- Aslinda and Leni Syafyahya, (2007), *Pengantar Sosiolinguistik*, Bandung: Reflika Aditama
- AS Hornby, (1995), Oxford Advanced Learner's Dictionary of Current English, New York: Oxford University Press.
- Bialystok, Ellen, (2003), Bilingualism in Development, York University: Cambridge.
- Bodgan, Robert C. and Sari Knopp Biklen,(2007) *Qualitative Research for Education: An Introduction to Theory and Methods* (5th), United State of America: Pearson.
- Creswell, Jhon W, (2003), Research Design: Qualitative, Quantitative, and Mixed Methods Approaches, New delhi: Sac Publications, inc.
- Mico Facebook status, (2007), What is facebook status? Retrieved from http://www.techopedia.com/, accessed on 8th December 2016
- Janet Holmes, (2008), An Introduction to Sociolinguistics (3rd), Pearson: Longman.
- Jefferi A, Riley, (2011), e-Book, *Social Media Derictory*, United States of America: Pearson Education, Inc.
- Joomla!. (2015), AL Facebook Comments Box Retrieved from http://www.extensions.joomla.org/extension/al.com, accessed on 8th December 2016
- Kent, Mike and Tama Leaver, (2014), e-Book, *An Education in Facebook?*, New York: Routledge.
- Malmkjaer, Kristen, (1991) The Linguistics Encyclopedia, London: Roudlege
- Moleong, Lexy J, (2012) *Metodologi Penelitian Kualitatif*, Bandung: Remaja Rosdakarya.
- L. R. Gay, Geoffrey and Peter Airasian, (2012), e-Book, *Educational Research*: *Competencies for Analysis and Application (10th)*, USA; Pearson Education, Inc.

- Meleong, Lexy J.(2009). Metodologi Penelitian Kualitatif, Bandung: Rosdakarya.
- Mirian, Meyerhoff, (2006), e-Book Introducing Sociolinguistics, Canada: Routledge.
- Muysken, Pieter, (2000), e-Book, *Bilingual Speech: A Typology of code Mixing*, UK at the University Press: Cambridge.
- Noor, Widya,(2015) Code Mixing in "Kepo Show" Programme on Radio Broadcasting KIIS FM Padangsidimpuan , *Unpublished Thesis*, Padangsidimpuan: Education Department, STAIN Padangsidimpuan.
- P.W.J Nababan, (1993) *Sosiolinguistik Suatu Pengantar*. Jakarta: Gramedia Pustaka Utama.
- Saldana, Johnny, (2011) Fundamentals of Qualitative Research: Understanding Qualitative Research, New York: Oxford University Press, Inc.
- Syukur, Kholil, Metode Penelitian Komunikasi, Bandung: Citapustaka Media, 2003.
- Wardhaugh, Ronald and Janet, M. Fuller, (2015), *An Introduction to Sociolinguistics* (6th). Wiley: Blackwell.
- Wayne Graham, (2008) e-Book, *Facebook API: Developers Guide*, United States of America: First Press.

CURRICULUM VITAE

A. Identity

Name : Laila Safitri

Registration Number: 13 340 0016

Place/Date of Birth : Simangambat / 03th March 1995

Sex : Female

Adress : Simangambat, Kec. Siabu, Kab.Mandailing Natal

Religion : Moslem

B. Parents

Fathers' Name : Ismail

Mothers' Name : Nurlohot, S.Pd

C. Eduactional Background

Kindergarten : Aisiyah Bustanul Athfal/ ABA (2001)

Primary School : SDN No. 142548 Simangambat (2007)

Junior High School : MTs N Siabu (2010)

Senior High School : SMA N I Siabu (2013)

Institute : Educational English Department of Tarbiyah and Teacher

Training Faculty at State Institute for Islamic Studies

Padangsidimpuan (2017)

: ADELIA FITRI NA

Class/ Section: TBI-1/ VI

Lists of Questions

your point of view, do you think you always talk in English all the time? er: No, I don't think so

ou think you often mix your English with Indonesia, Bataknese or other language our facebook status and comments?

er: Sometimes, but not often

s, why do you mix your English with Bataknese, Arabic or Indonesian Language?

are your reasons to mix it?

friends to make variety to my status for make

bing interaction in facebook, which one is easier for you? Talking only in English ix it with mother tongue, Bataknese or other language?
wer: For me, the easier one is talk with mother ave

all know that in English Department, we should try to talk only in English. But the show that it is not like that. From your point of view, why does it happen? And it is your opinion about that?

over: I think it does happen because some body don't have fluency to about English language well, and to their status.

ou think it is beneficial when we mix our language in doing interaction on

book? If yes, what are the advantages?

better to use english. Our fb friends can help us correct our language.

: Aprinda Efendi Daulay

Class/ Section: TBI-1/ VI

Lists of Questions

From your point of view, do you think you always talk in English all the time?

Answer: 1 think, 1'm not always talk in English all the time.

I talk in English at the formal situation (presentation).

Do you think you often mix your English with Indonesia, Bataknese or other language on your facebook status and comments?

Answer: Yes, I have ever mix some languages in social media.

Especially Indonesia and English.

If yes, why do you mix your English with Bataknese, Arabic or Indonesian Language? What are your reasons to mix it?

Answer: Because, turing mixing some languages is unique. We can understand the meaning even it's unappropriately.

In doing interaction in facebook, which one is easier for you? Talking only in English or mix it with mother tongue, Bataknese or other language?

Answer: Mix English with Mother tongue, or hataknese is easier for me.

We all know that in English Department, we should try to talk only in English. But the facts show that it is not like that. From your point of view, why does it happen? And what is your opinion about that?

Answer: Because we usually use the first language or Indonestan in our daily life.

Do you think it is beneficial when we mix our language in doing interaction on acebook? If yes, what are the advantages?

Answer: Yes, it can enrich our vocabulary, also can improve our comprehensive about the mixing languages

: Evi Chairani

No	Lists of Questions
	From your point of view, do you think you always talk in English all the time?
	Answer: No. I don't sometimer I combine English language with Indoneria - language in my daily life.
2	Do you think you often mix your English with Indonesia, Bataknese or other language
	on your facebook status and comments?
	Answer: Jei. I do. I often mix my language by ming Enghish & Indianena language
M	If yes, why do you mix your English with Bataknese, Arabic or Indonesian Language?
	What are your reasons to mix it?
	Answer: it's make the reader more any to underthand what it about the -
ш	Status. Bul, sound lines I mix both of them (English & Indonesian) But for my willen style.
	But for very willen style.
¥.	In doing interaction in facebook, which one is easier for you? Talking only in English
ı	or mix it with mother tongue, Bataknese or other language? According to Answer: Koxid in me, I choose mix my language because it is more - easy to chare describe my information.
5	We all know that in English Department, we should try to talk only in English. But the
	facts show that it is not like that. From your point of view, why does it happen? And
	what is your opinion about that?
	Answer: It is happens because some of students in English Department
	Answer: It is happens because some of students in English Department have not many vocabulary. It also happens because they do not
	try it in their daily life.
5.	Do you think it is beneficial when we mix our language in doing interaction on
	facebook? If yes, what are the advantages?
	Answer: I thin it has advantager. It make other people that
	have not basic in English understand the information.
	O The state of the

: Iche AL

No	Lists of Questions
	From your point of view, do you think you always talk in English all the time?
	Answer: No, I don't
2	Do you think you often mix your English with Indonesia, Bataknese or other language
п	on your facebook status and comments?
	Answer: May be Yes, May be No
2	If yes, why do you mix your English with Bataknese, Arabic or Indonesian Language?
	What are your reasons to mix it?
	Answer: To make it easy Understood by Other leople who don't understand english
4.	In doing interaction in facebook, which one is easier for you? Talking only in English
	or mix it with mother tongue, Bataknese or other language?
ı	Answer: Talking Only in English
5.	We all know that in English Department, we should try to talk only in English. But the
	facts show that it is not like that. From your point of view, why does it happen? And
	what is your opinion about that?
ı	Answer: I think the main point to not talk english
	\$ 15 about Gelt contidence
6	Do you think it is beneficial when we mix our language in doing interaction on
	facebook? If yes, what are the advantages?
	Answer: She advantage to When we mix our language
	is the other people more easier to get our idea

: ILHAM HAKIN

Class/ Section: TBI-1/ VI

No	Lists of Questions
1.	From your point of view, do you think you always talk in English all the time?
	Answer: No, 1 don't.
2.	Do you think you often mix your English with Indonesia, Bataknese or other language
	on your facebook status and comments?
	Answer: No. 1 don't . Sometimes I wrote full batakness or full
	english on my status or comments
3.	If yes, why do you mix your English with Bataknese, Arabic or Indonesian Language?
	What are your reasons to mix it?
	Answer: I mix my English and Bataknese to make someone
	who reads easy to knows/understand about my point
	(Status / comment) that I wrote.
4.	In doing interaction in facebook, which one is easier for you? Talking only in English
	or mix it with mother tongue, Bataknese or other language?
	Answer: Easier for me to talk English
5.	We all know that in English Department, we should try to talk only in English. But the
	facts show that it is not like that. From your point of view, why does it happen? And
	what is your opinion about that?
	Answer: It may cause of people around us generally talk
	Bataknesse, to support ED. We the a group where "as Do english as interaction Do you think it is beneficial when we mix our language in doing interaction on
6.	Do you think it is beneficial when we mix our language in doing interaction on
٥.	facebook? If yes, what are the advantages?
	Answer: yes 1 do.
	# 1 think the adventages are
	a. Someone who knows english try to understand or
	interesting to know it by ask/search the meaning

b. Solving Vocabless in order to make us not the

No	Lists of Questions
	From your point of view, do you think you always talk in English all the time? Answer: No, I don't think so.
2.	Do you think you often mix your English with Indonesia, Bataknese or other language on your facebook status and comments? Answer: Yes, I often mix my language on my facebook status and comments.
3.	If yes, why do you mix your English with Bataknese, Arabic or Indonesian Language? What are your reasons to mix it? Answer: I do it because I want to develop my English. For another reason, I thinks it is so sool when I mix my language. It shows that English is not hard to learn, and everyone who sees my status will try to translate it.
4.	In doing interaction in facebook, which one is easier for you? Talking only in English or mix it with mother tongue, Bataknese or other language? Answer: The easter one is mixing language, because sometimes we find the difficulties in translating local/national language into English.
5.	We all know that in English Department, we should try to talk only in English. But the facts show that it is not like that. From your point of view, why does it happen? And what is your opinion about that? Answer: It occurs because of the variety of language in Indonesia is so much. So the students are required to use and understand them. That's why zor the expectation to use only in English isn't balance with the reality.
6.	Do you think it is beneficial when we mix our language in doing interaction on facebook? If yes, what are the advantages? Answer: Ofcourse Yes, the advantages are enrich our knowledge about language and improve the vocabulartes not only in local/national language; English:

: RISKA DEWS SIREGY

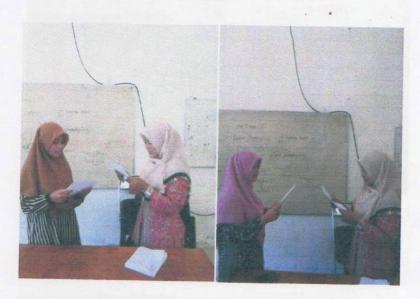
No	Lists of Questions
1.	From your point of view, do you think you always talk in English all the time?
	Answer: No, 3 don't think so. Because, I usually use english in social media only not in daily life.
2.	Do you think you often mix your English with Indonesia, Bataknese or other language on your facebook status and comments? Answer: Yes, I think so. I often mix many languages on my facebook status and comments.
3.	If yes, why do you mix your English with Bataknese, Arabic or Indonesian Language? What are your reasons to mix it? Answer: Because, there are many kinds of people on my friend- list. It can be Indonesian, Batakness, Javaness, Sundaness, and also many foreigners from Certain Countries.
4.	In doing interaction in facebook, which one is easier for you? Talking only in English or mix it with mother tongue, Bataknese or other language? Answer: T think both are easy, but while mix it with the another language can be make my friends esier to understand what I'm talking about.
5.	We all know that in English Department, we should try to talk only in English. But the facts show that it is not like that. From your point of view, why does it happen? And what is your opinion about that? Answer: I think, it because english is a foreign language for us And we often use our second or mother language in our daily activity. Go, it exfects our foreign language application
6.	Do you think it is beneficial when we mix our language in doing interaction on facebook? If yes, what are the advantages? Answer: The advantages are, many of my friends from different side can understand it well, so I will get more like and comments on facebook. And of course, it will

: Try Mahendra Siregar

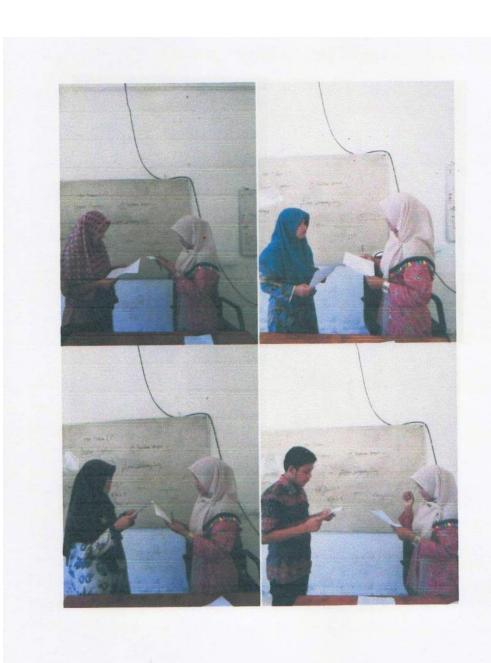
No	Lists of Questions
I.	From your point of view, do you think you always talk in English all the time? Answer: No, I don't.
_	Do you think you often mix your English with Indonesia, Bataknese or other language
2.	Do you think you often Mix your English with Indonesia, Bataknese or other language on your facebook status and comments? Answer: Yes, I do
3.	If yes, why do you mix your English with Bataknese, Arabic or Indonesian Language? What are your reasons to mix it? Answer: Combining every language in either written or spoken
	foling with friends, and applying some new word.
4.	In doing interaction in facebook, which one is easier for you? Talking only in English or mix it with mother tongue, Bataknese or other language? Answer: The most easy is combining some language, If full of english, some of receiver will be confuse sometime.
5.	We all know that in English Department, we should try to talk only in English. But the facts show that it is not like that. From your point of view, why does it happen? And what is your opinion about that? Answer: Either mother tongue or local language can be the reason why TBI Students could not applicate. Their programs (English). We should minimize the unnot local or mother in characteristics.
6.	Do you think it is beneficial when we mix our language in doing interaction on facebook? If yes, what are the advantages?
	Answer: Yes His beneficial. Adven (Avoiding ambiguiti comprehension ross v helping out from the confuge situation. for other certain situation changes, not to be formal.

Photos of Interviewing in Classroom

Appendix 3











KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA

INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI PADANGSIDIMPUAN FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN

Jalan T. Rizal Nurdin Km. 4,5 Sihitang 22733 Telepon (0634) 22080 Faximile (0634) 24022

Nomor: B - 25 10 /ln.14/E.4c/TL.00/12/2016

Hal : Izin Penelitian

Penyelesaian Skripsi.

30 Desember 2016

Yth. Ketua Jurusan Tadris/Pendidikan Bahasa Inggris IAIN Padangsidimpuan Kota Padangsidimpuan

Dengan hormat, Dekan Fakultas Tarbiyah dan Ilmu Keguruan Institut Agama Islam Negeri Padangsidimpuan menerangkan bahwa :

Nama

: Laila Safitri

NIM

: 133400016

Fakultas/Jurusan

: Tarbiyah dan Ilmu Keguruan/TBI

Alamat

: Simangambat Kec. Siabu

adalah benar Mahasiswa IAIN Padangsidimpuan yang sedang menyelesaikan Skripsi dengan Judul "The Analysis of Code-Mixing on Students' Facebook: A Study on Facebook Status and Comments at the Fifth Semester Students of TBI in IAIN Padangsidimpuan". Sehubungan dengan itu, kami mohon bantuan Bapak/Ibu untuk memberikan data dan informasi sesuai dengan maksud judul diatas.

Demikian disampaikan, atas kerja sama yang baik diucapkan terimakasih.

Dekan Midang Akademik

Dr. Lelya Filda, M.Si. NIP, 19720 920 200003 2 002